

NASZA GMINA BORZECZÓW

KWARTALNIK SPOŁECZNO-KULTURALNY

61/2026 ISSN 1731-8467 NAKŁAD 1200 EGZ.

GAZETA BEZPŁATNA

- 2** Cztery obiekty w Gminie Borzechów po kompleksowej termomodernizacji.
- 3** Sala gimnastyczna w Kłodnicy Dolnej na ukończeniu.
- 6** Teatralny Dzień Kobiet w Gminie Borzechów.
- 23** Pełta Borzechów w rozgrywkach lubelskiej A-Klasy.

Zdrowych, pogodnych Świąt Wielkanocnych,
przepełnionych wiarą, nadzieją i miłością.
Radosnego, wiosennego nastroju w rodzinnym gronie.

Edward Jarzynka
Wójt
Gminy Borzechów



Damian Bieniek
Przewodniczący
Rady Gminy Borzechów

Nowoczesne i energooszczędne

Cztery obiekty w Gminie Borzechów po kompleksowej termomodernizacji

Gmina Borzechów zakończyła realizację czterech ważnych inwestycji związanych z poprawą efektywności energetycznej budynków użyteczności publicznej. Dzięki wsparciu środków z **Krajowego Planu Odbudowy i Zwiększenia Odporności (KPO)** kompleksową modernizację przeszły: Gminna Biblioteka Publiczna w Borzechowie oraz świetlice wiejskie w Kępie, Kłodnicy Dolnej i Ludwinowie.

Łączna wartość wszystkich inwestycji wyniosła ponad **1,8 mln zł**, z czego znaczną część stanowiło dofinansowanie zewnętrzne. Dzięki temu gmina mogła przeprowadzić prace, które nie tylko poprawiły wygląd budynków, ale przede wszystkim znacząco zmniejszyły koszty ich utrzymania i zużycie energii.

– Dzięki pozyskanym środkom mogliśmy przeprowadzić kompleksową modernizację kilku ważnych dla mieszkańców obiektów. To inwestycje, które przynoszą podwójną korzyść – poprawiają komfort korzystania z budynków, a jednocześnie pozwalają ograniczyć zużycie energii i koszty ich utrzymania. To ważny krok w kierunku nowoczesnej i przyjaznej środowisku gminy – podkreśla Wójt Gminy Borzechów.

Biblioteka w Borzechowie bardziej nowoczesna i energooszczędna

Jednym z największych przedsięwzięć była ter-



OSP Kępa



Gminna Biblioteka Publiczna w Borzechowie



OSP Kłodnica



OSP Ludwinów

momodernizacja Gminnej Biblioteki Publicznej w Borzechowie. Biblioteka to miejsce dobrze znane mieszkańcom – odbywają się tu spotkania, zajęcia dla dzieci, wydarzenia kulturalne i wiele inicjatyw społecznych.

Prace objęły m.in.: wymianę okien i drzwi, modernizację instalacji centralnego ogrzewania, ocieplenie stropu, ścian i fundamentów, montaż instalacji fotowoltaicznej, wymianę oświetlenia na energooszczędne.

Dzięki przeprowadzonej modernizacji zapotrzebowanie budynku na energię zmniejszyło się aż o **48%**.

Całkowita wartość inwestycji wyniosła **610 581,44 zł**, w tym **398 547,43 zł** stanowiło dofinansowanie z KPO.

Świetlica w Kępie z nową energią

Duże zmiany zaszły również w **świetlicy wiejskiej w Kępie**, która jest ważnym miejscem integracji mieszkańców i organizacji wydarzeń lokalnych.

W ramach inwestycji wykonano m.in.: ocieplenie stropu, ścian i fundamentów, ocieplenie podłogi na gruncie, modernizację instalacji centralnego ogrzewania, montaż instalacji fotowoltaicznej wraz z magazynem energii, modernizację oświetlenia.

Dzięki przeprowadzonym pracom budynek będzie zużywał o **około 50% mniej energii**.

Całkowita wartość inwestycji wyniosła **463 905 zł**, w tym **329 763,15 zł** pochodziło z KPO.

– Świetlice wiejskie są bardzo ważne dla lokalnych społeczności. To właśnie tutaj odbywają się spotkania mieszkańców, wydarzenia kulturalne czy zajęcia dla dzieci. Dlatego zależy nam, aby były to miejsca nowoczesne i komfortowe – dodaje wójt.

Kłodnica Dolna – świetlica w nowej odsłonie

Kolejnym obiektem objętym modernizacją była świetlica wiejska w Kłodnicy Dolnej. W ramach inwestycji wykonano szeroki zakres prac termomodernizacyjnych.

Prace obejmowały m.in.: ocieplenie stropu oraz ścian zewnętrznych, ocieplenie fundamentów, wymianę drzwi zewnętrznych, montaż klimatyzatorów, wymianę

oświetlenia na energooszczędne, montaż instalacji fotowoltaicznej.

Dzięki modernizacji zapotrzebowanie budynku na energię zmniejszy się aż o **60%**.

Całkowita wartość inwestycji wyniosła **452 097 zł**, w tym **305 748,78 zł** stanowiło dofinansowanie z KPO.

Ludwinów – mniejsze rachunki i większy komfort

Modernizację przeszła również **świetlica wiejska w Ludwinowie**. W tym przypadku prace koncentrowały się przede wszystkim na ogra-

niczeniu strat energii oraz poprawie standardu technicznego budynku.

Zakres prac obejmował: ocieplenie stropu nad piwnicą, ocieplenie ścian zewnętrznych i fundamentów, montaż instalacji fotowoltaicznej, modernizację oświetlenia.

Dzięki tym działaniom udało się osiągnąć **oszczędność energii na poziomie aż 67%**, co jest bardzo dobrym wynikiem w przypadku modernizacji tego typu budynków.

Całkowita wartość inwestycji wyniosła **298 109,16 zł**, w tym **205 992,49 zł** pochodziło z KPO.

Inwestycje, które będą służyć przez lata

Przeprowadzone modernizacje to nie tylko poprawa wyglądu budynków. Najważniejszym efektem jest zmniejszenie zużycia energii, a co za tym idzie – niższe koszty utrzymania obiektów oraz mniejszy wpływ na środowisko.

– Konsekwentnie staramy się pozyskiwać środki zewnętrzne na rozwój naszej gminy. Dzięki temu możemy realizować inwestycje, które realnie poprawiają jakość życia mieszkańców i jednocześnie nie obciążają w dużym stopniu budżetu gminy Ser-

decznie dziękujemy członkom OSP za zaangażowanie i pomoc podczas realizacji prac remontowych. Dziękujemy za poświęcony czas, pilnowanie przebiegu prac oraz wsparcie w nadzorowaniu wykonawców. Państwa postawa i troska o wspólne dobro przyczyniły się do sprawnej realizacji inwestycji – podsumowuje wójt.

Zmodernizowane budynki będą służyć mieszkańcom przez wiele lat, zapewniając lepsze warunki do spotkań, wydarzeń kulturalnych, zajęć dla dzieci i aktywności społecznej.

Oprac. B.Cz.

Sala gimnastyczna w Kłodnicy Dolnej na ukończeniu

Z przyjemnością informujemy mieszkańców Gminy Borzechów, że zakończyły się prace związane z budową nowej sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Kłodnicy Dolnej. Inwestycja została zrealizowana przez firmę WOD-BUD zgodnie z założeniami i stanowi ważny krok w kierunku rozwoju infrastruktury edukacyjnej oraz sportowej w naszej gminie.

Nowa sala została połączona z budynkiem szkoły funkcjonalnym łącznikiem. W jego obrębie wydzielono korytarz oraz przeprowadzono przebudowę i odświeżenie pomieszczeń, które zaadaptowano na salę lekcyjną oraz gabinety psychologa i logopedy.

W ramach inwestycji utworzono również strefę rekreacyjną, obejmującą siłownię



zewnętrzną, plac zabaw oraz wiatę z miejscem do odpoczynku, co znacząco podnosi atrakcyjność i funkcjonalność całego terenu szkolnego.

Realizacja przedsięwzięcia była możliwa dzięki pozyskaniu środków z Rządowego Funduszu Polski Ład: Programu Inwestycji Strategicznych.

Dzięki temu powstała nowoczesna i funkcjonalna przestrzeń, służąca zarówno uczniom, jak i całej społeczności lokalnej. Obiekt zaprojektowano z uwzględnieniem aktualnych standardów, w tym zasad dostępności dla osób o szczególnych potrzebach.

Nowa sala gimnastyczna umożliwi prowadzenie zajęć wychowania fizycznego w komfortowych warunkach przez cały rok, a także organizację wydarzeń sportowych i integracyjnych.

Obecnie trwają ostatnie czynności formalne związane z odbiorem inwestycji oraz przygotowaniem obiektu do użytkowania. Uroczyste otwarcie sali gimnastycznej planowane jest w już najbliższym czasie o czym Państwa poinformujemy. **Oprac. B.Cz.**



Czyste powietrze

Walka ze smogiem w województwie lubelskim nabiera tempa. Nowa odsłona programu „Czyste Powietrze”, która zadebiutowała w marcu 2025 roku, to nie tylko wyższe dotacje, ale przede wszystkim większe bezpieczeństwo i realne wsparcie dla mieszkańców na każdym etapie inwestycji. Tylko od początku tego roku mieszkańcy naszego regionu złożyli ponad 2000 wniosków. To wyraźny sygnał, że troska o zdrowie i oszczędności idą w parze z nowoczesnymi rozwiązaniami.

Wprowadzone 31 marca 2025 roku zmiany w programie „Czyste Powietrze” to gruntowna reforma, która ma na celu ułatwienie mieszkańcom drogi do cieplejszego i tańszego w utrzymaniu domu. Najważniejszą nowością jest znaczne podniesienie kwot dofinansowania – osoby o najniższych dochodach mogą obecnie liczyć na dotacje sięgające nawet 170 tysięcy złotych. Program został również uproszczony, a procedury stały się bardziej przejrzyste, co pozwala na szybszą realizację inwestycji takich jak wymiana „kopciuchów”, ocieplenie ścian czy montaż nowoczesnych pomp ciepła.

Kluczowym elementem reformy jest wprowadzenie roli operatora, którym najczęściej staje się lokalna gmina. Operator to bezpłatny przewodnik beneficjenta, który pomaga od momentu podjęcia decyzji, przez wypełnienie wniosku i wybór rozwiązań technicznych, aż po rozliczenie całej inwestycji. Współpraca z operatorem jest obecnie obowiązkowa dla osób starających się o prefinansowanie oraz najwyższy poziom dofinansowania, co ma zagwarantować, że środki trafiają tam, gdzie najbar-



Skorzystaj z dotacji na termomodernizację

dziej potrzebne, a inwestycja zostanie przeprowadzona rzetelnie.

Stanisław Mazur, prezes Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie, podkreśla wagę tych zmian:

– Nowa edycja przyniosła uproszczone zasady, większą przejrzystość wydatkowania środków i zwiększone wsparcie dla osób zagrożonych ubóstwem energetycznym. Ponadto, program został uszczelniony, aby chronić mieszkańców przed nadużyciami ze strony nieuczciwych wykonawców, które występowały w poprzedniej edycji programu. Chcemy, aby każdy beneficjent czuł się bezpiecznie i miał pewność, że każda złotówka zostanie dobrze wydana.

Jednym z priorytetów nowej odsłony programu jest ochrona mieszkańców przed nieuczciwymi firmami wykonawczymi. W odpowiedzi na sygnały o nieprawidłowościach, WFOŚiGW w Lublinie

wprowadził nowatorskie rozwiązania, takie jak bezpłatne porady prawne dla uczestników programu. Cykliczne spotkania z prawnikami pozwalają mieszkańcom skonsultować zapisy w umowach, dowiedzieć się, jak bezpiecznie rozliczać się z wykonawcami oraz jak reagować w sytuacjach spornych.

Wzmocnieniu bezpieczeństwa służy również uszczelnienie systemu poprzez wprowadzenie listy sprawdzonych urządzeń i materiałów (ZUM) oraz płatności bezpośrednich na konto firm, co eliminuje konieczność wypłacania wysokich zaliczek przez mieszkańców.

Sukces programu na Lubelszczyźnie to w dużej mierze zasługa samorządów. Już 95 gmin w naszym województwie podpisało porozumienia i pełni funkcję lokalnych operatorów. Dzięki temu mieszkańcy nie muszą szukać pomocy w odległych instytucjach, a profesjonalne doradztwo mają na wy-

ciągnięcie ręki, we własnym urzędzie gminy.

Jak Skorzystać z Programu?

Mieszkańcy planujący termomodernizację powinni w pierwszej kolejności skontaktować się ze swoim urzędem gminy lub Doradcą Energetycznym w WFOŚiGW w Lublinie. Doradcy pomagają w analizie audytów energetycznych i wyborze najkorzystniejszych rozwiązań technicznych, dbając o to, by inwestycja przyniosła realne oszczędności w rachunkach za energię.

– To inwestycja nie tylko w dom, ale też w przyszłość dzieci i wnuków. Kiedy za kilka lat spojrzymy na mapę Polski, zobaczymy wyraźnie, które regiony potrafiły wykorzystać tę szansę – podsumowuje prezes Stanisław Mazur.

Ważne Kontakty:

- Infolinia programu w Lublinie: tel. 81 561 21 61.
- Siedziba WFOŚiGW w Lublinie: ul. Wojciechowska 9a.

Co mówią dane Urzędu Stanu Cywilnego?

Miniony rok w Gminie Borzechów można opisać nie tylko przez wydarzenia i inwestycje, ale także przez liczby, które rejestrują najważniejsze momenty w życiu mieszkańców.

Pierwsze dziecko urodzone w 2025 r. – 7.02.2025 r.

Liczba urodzeń w 2025 r. – 27 dzieci: 17 chłopców, 10 dziewczynek (dla porównania w 2024 r. urodziło się 35 dzieci: 20 dziewczynek, 15 chłopców).

W 2025 r. w związek małżeński wstąpiło 18 par, w tym udzielono 5 ślubów cywilnych. Dla porównania w 2024 r. w związek małżeński wstąpiło 10 par, w tym udzielono 0 ślubów cywilnych.

W 2025 r. Urząd Stanu Cywilnego w Borzechowie odnotował 8 rozwodów (dla porównania w 2024 r. Urząd Stanu Cywilnego w Borzechowie odnotował 6 rozwodów)

Liczba zgonów w 2025 r. – 49; w tym zmarło 21 kobiet

oraz 28 mężczyzn (dla porównania w 2024 r. zmarło 40 osób: w tym 20 kobiet oraz 20 mężczyzn).

Liczba zameldowanych mieszkańców Gminy Borzechów w 2025 r. – 3749 (dla porównania w 2024 r. – 3774)

Najstarszy mieszkaniec Gminy Borzechów w marcu 2025 r. ukończył 100 lat. W grudniu 2025 r. zmarł mieszkaniec Gminy Borzechów, który przeżył 103 lata.

Oprac. Renata Moryl

INFORMACJA

W dniu 9 marca 2026 r. zakończono nabór wniosków w ramach projektu pn. „Lubelskie bez azbestu” realizowanego przez Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego w Lublinie. Urząd Gminy Borzechów przystąpił do ww. programu i przyjął 95 wniosków, zgłoszeń lokalizacji wyrobów zawierających azbest dotyczących demontażu i odbioru lub samego odbioru eternitu, z pokryć dachowych z posesji mieszkańców z terenu naszej gminy. Ogólna ilość zgłoszonych wyrobów do utylizacji wynosi 260 ton szkodliwego azbestu. Przypominamy, że ostateczny termin pozbycia się eternitu to koniec 2032 r.

Oprac. J.

Nagroda Wójta Gminy Borzechów dla młodego Mistrza Zapasów

30 grudnia 2025 r. podczas XIV sesji Rady Gminy Borzechów, wójt gminy Borzechów Edward Jarzynka uhonorował młodego sportowca z terenu naszej gminy. Jednorazową nagrodę pieniężną za wysokie osiągnięcia sportowe otrzymał Antoni Ceraan – utalentowany zawodnik zapasów w stylu wolnym.



Wyróżnienie jest wyrazem uznania dla ciężkiej pracy młodego zawodnika oraz jego sukcesów sportowych, które przyczyniają się do promocji gminy na arenie regionalnej i ogólnopolskiej.

Antoni Ceraan na co dzień trenuje w Ludowym Uczniowskim Klubie Sportowym SU-

PLES Kraśnik. Reprezentując barwy klubu, z powodzeniem startuje w zawodach zapaśniczych, jednocześnie promując Gminę Borzechów oraz region.

Rok 2025 przyniósł młodemu zawodnikowi znaczące sukcesy. Do jego najważniejszych osiągnięć należą: III miejsce w Mistrzostwach Polski U15 w zapasach w stylu wolnym,

które odbyły się w Kielcach, i III miejsce w Międzywojewódzkich Mistrzostwach Młodzików w zapasach w stylu wolnym rozegranych w Zgierzu.

Władze Gminy Borzechów podkreślają, że sukcesy młodych sportowców są powodem do dumy dla całej lokalnej społeczności. Wsparcie dla utalentowa-

nej młodzieży ma zachęcać do dalszego rozwijania pasji sportowych oraz osiągania kolejnych sukcesów.

Gratulujemy dotychczasowych wyników i życzymy Antoniemu Ceraanowi wielu kolejnych zwycięstw oraz powodzenia w dalszej karierze sportowej.

Oprac. Magdalena Bieniek

Teatralny Dzień Kobiet w Gminie Borzechów

Teatralny Dzień Kobiet w Gminie Borzechów świętowaliśmy po raz XVI. Tym razem mogliśmy obejrzeć „Komedie nieco kryminalną” w wykonaniu aktorów Stacja Teatr z Konopnicy, w reżyserii Michała Zgieta.



Był to spektakl przepęłniony intrygą „z przymrużeniem oka”, nieoczekiwanym zwrotem akcji, a przede wszystkim dobrym humorem.

Imprezie tej towarzyszył również wręczenie nagrody Wójta Gminy Borzechów za osiągnięcia w dziedzinie twórczości artystycznej oraz nieocenione zasługi w upowszechnianiu kultury na terenie Gminy Borzechów. Tegoroczną laureatką została pani Izabela Jakubowska, wiceprezes Stowarzyszenia Centrum Artystyczne „Teatr w Remizie” w Łączkach-Pawłówku oraz wieloletni dyrektor placówek oświatowych z terenu gminy.

Wszystkie Panie otrzymały drobne upominki przygo-

towane przez członkinie KGW Łączki-Pawłówek. Były to naturalne mydełka glicerynowe o zapachu lawendy. Olejek lawendowy został pozyskany z miejscowego Ogrodu Lawendowego. Panie z KGW przygotowały również wykwinny

poczęstunek, a druhowie z OSP zadbali o przygotowanie gorących przekąsek z ogniska. Był to czas odpoczynku, wspólnych rozmów i możliwość spotkania znajomych. Profesjonalną oprawę muzyczną zapewnił Jacek Rumiński.

KGW Łączki-Pawłówek kieruje szczególne podziękowania dla firmy Green Power Development w Krakowie za wsparcie finansowe imprezy a także piękne kwiaty, którymi zostały obdarowane wszystkie uczestniczki wydarzenia. **Oprac. I.J.**



Grudniowa Magia w Kłodnicy

Od Mikołajek po Świąteczny Jarmark

Grudzień w Parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa w Kłodnicy Dolnej upłynął pod znakiem wspólnoty, dziecięcej radości i przygotowań do Świąt Bożego Narodzenia. Mieszkańcy dwukrotnie celebrowali ten wyjątkowy czas, pokazując, jak wielki potencjał dobra drzemie w lokalnej społeczności.

Święty Mikołaj z wizytą u najmłodszych

Cykl grudniowych wydarzeń otworzyły Mikołajki, które odbyły się 6 grudnia. To już kolejna edycja tego radośniego święta w naszej para-

fii, która na stałe wpisała się w kalendarz lokalnych tradycji. Uroczystość rozpoczęła się o godzinie 17:00 mszą świętą pierwszobotnią, która stała się prawdziwym świętem dzieci.

Tuż po nabożeństwie do kościoła zawitał wyczekiwany gość – św. Mikołaj. Jak co roku o logistykę całego przedsięwzięcia zadbało Koło Gospodyń Wiejskich „Pszczółki” z Kłodnicy Górnej. Dzięki ich pracy i zaangażowaniu wielu ludzi dobrej woli, udało się przygotować aż 200 paczek.

Proboszcz parafii nie krył wzruszenia, dziękując wszystkim za bezinteresowną pomoc. Dziękuję serdecznie za piękny czas dedykowany dzie-

ciom. Przekazanie tak dużej liczby paczek pokazuje, jak piękny jest w nas potencjał do czynienia dobra – podsumował duszpasterz.

Jarmark w blasku gwiazd

Kolejnym ważnym punktem kalendarza był Jarmark Bożonarodzeniowy, który odbył się w niedzielę, 21 grudnia. Wydarzenie rozpoczęło się po mszy świętej o godzinie 14. Gdy nad Kłodnicą zaczął zapadać grudniowy zmierzch, parking przed kościołem rozświetlił się świątecznymi iluminacjami i wypełnił gwarem rozmów.

Jarmark był okazją do integracji oraz wsparcia lokalnych twórców. Na stoiskach przy-

gotowanych m.in. przez Koła Gospodyń Wiejskich z terenu gminy oraz Bibliotekę w Borzechowie, można było znaleźć:

– Tradycyjne smaki: pierogi, uszka, miody oraz domowe ciasta i aromatyczne sękacze.

– Rękodzieło: wyjątkowe ozdoby choinkowe i unikatowe rękodzieło świąteczne.

– Degustację: na gości czekała gorąca kiełbasa oraz słynny «kłodnicki grzaniec».

Wydarzenia te pokazały, że parafia w Kłodnicy to nie tylko miejsce modlitwy, ale przede wszystkim żywa wspólnota ludzi, którzy potrafią dzielić się radością i wspólnie tworzyć niezapomnianą, świąteczną atmosferę. **Oprac. M.B.**

Razem od pięćdziesięciu lat

Jubileusz długoletniego pożycia małżeńskiego należy do uroczystości, w których uczestniczymy z wielkim wzruszeniem. Rocznica ślubu to szczególna okazja, aby się zatrzymać i spojrzeć wstecz na to, co zostało osiągnięte w ciągu wspólnego życia. Wspólne 50 lat to wzór i piękny przykład dla młodych pokoleń.

W 2024 roku wystąpiono do Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej o nadanie medali za długoletnie pożycie małżeńskie dla: Wandy i Stanisława Figurów • Teresy i Zdzisława Janczurów • Elżbiety i Ryszarda Kędzierskich • Jadwigi i Ryszarda Klocków • Marii i Kazimierza Nowickich • Urszuli i Ryszarda Piejaków • Marianny i Stanisława Polaków • Danuty i Augustyna Psionków • Barbary i Lucjana Syroków • Marianny i Grzegorza Zdebiów • Krystyny i Józefa Wachów • Czesławy i Kazimierza Wosiów.

23 stycznia 2026 r. odbyło się uroczyste wręczenie



medali. Szacowni jubilatki otrzymali medale z rąk wicewojewody lubelskiego, Andrzeja Maja oraz wójta gminy Borzechów, Edwarda Jarzynki.

W pięknej uroczystości przygotowanej przez Urząd Stanu Cywilnego i dyrektor Gminnej Biblioteki Publicz-

nej Agnieszkę Zagajewską udział wzięli Przewodniczący Rady Gminy Damian Bieniek oraz Sekretarz Gminy Bożena Kędzierska-Bednarz. Po za medalami, wójt przyznał wszystkim parom nagrody finansowe, były także kwiaty i piękne życzenia, list gratulacyjny od wojewody. Był oczy-

wicie marsz Mendelzona, lampka szampana, był także czas na wspomnienia i radość dzielenia się swoimi przeżyciami przy kawie i ciastku.

Gratulujemy wszystkim jubilatkom i życzymy kolejnych wspaniałych okrągłych rocznic. **Oprac. R.M.**

Kreatywna zima w bibliotece

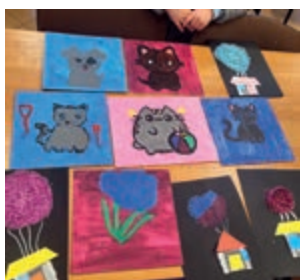
Tegoroczne ferie zimowe w naszej bibliotece udowodniły, że czas wolny od szkoły to nie tylko gry komputerowe, ale przede wszystkim niespożyte pokłady kreatywności.



Ferie z biblioteką stały się już lokalną tradycją, przyciągającą młodych pasjonatów sztuki i literatury. Tegoroczny program obfitował w warsztaty, które pozwoliły uczestnikom rozwinąć zdolności manualne i wyobraźnię.

Wielkanocne przygotowania i czytelnicze gadzety

Jednym z najbardziej obleganych punktów programu było filcowanie jajek. Dzieci poznawały technikę pracy z wełną czesankową, tworząc kolorowe i miękkie ozdoby, które z pewnością staną się



wyjątkową dekoracją nadchodzących świąt.

Kolejny dzień upłynął pod hasłem miłości do książek. Uczestnicy własnoręcznie projektowali i wykonywali



autorskie zakładki do książek. Wykorzystano przy tym różnorodne materiały – od kolorowych tekturek po wstążki i elementy techniki decoupage, dzięki czemu

każda praca stała się unikatowym małym dziełem sztuki.

Galeria młodych mistrzów

Nie zabrakło też klasycznych form ekspresji. Podczas warsztatów z malowania obrazków, biblioteczna sala zmieniła się w prawdziwą pracownię artystyczną. Młodzi artyści eksperymentowali z barwami i fakturami, przenosząc na płótno i papier swoje wizje zimowych krajobrazów oraz baśniowych postaci.

Pyszny finał

Zwieńczeniem całego cyklu spotkań był wspólny, integracyjny posiłek. Na zakończenie ferii na wszystkich uczestników czekała gorąca pizza, która stała się doskonałą okazją do wymiany wrażeń i planowania kolejnych odwiedzin w bibliotece.

Dziękujemy wszystkim młodym artystom za wspólnie spędzony czas i zapraszamy do korzystania z naszych zbiorów przez cały rok!

Oprac. A. Taramas

Dzień Pluszowego Misia

W obchodach Dnia Pluszowego Misia w Gminnej Bibliotece Publicznej w Borzechowie wzięli udział uczniowie klas I-III wraz z wychowawczyniami. Spotkanie było pełne radości, uśmiechu oraz ciekawych aktywności przygotowanych specjalnie dla najmłodszych.

Dzieci z zainteresowaniem wysłuchały czytanych bajeczek o misiach, poznały historię Pluszowego Misia oraz dowiedziały się, skąd wzięto



się to sympatyczne święto. Nie zabrakło też wspólnych zabaw ruchowych, tańców oraz śpiewu, które dostarczyły uczniom wielu pozytywnych emocji.

Spotkanie było doskonałą okazją do rozwijania zainteresowań czytelniczych, integracji uczniów oraz pokazania, że biblioteka to miejsce przyjazne, pełne magii i dobrej zabawy. Dzień Pluszowego Misia na długo pozostanie w pamięci naszych czytelników. **AT**



FOT. ZAGŁĘBSKA

XIX Noworoczne Spotkanie Seniorów

29 stycznia 2026 r. na terenie Gminy Borzechów odbyło się XIX Noworoczne Spotkanie Seniorów – wydarzenie, które od lat stanowi jedno z najważniejszych i najbardziej wyczekiwanych spotkań w naszej lokalnej społeczności.

Tegoroczna edycja po raz kolejny udowodniła, jak ogromną wartością jest wspólne świętowanie, rozmowa i obecność drugiego człowieka. Edward Jarzyńska – Wójt Gminy Borzechów i ks. Andrzej Wróblewski powitali wszystkich zebranych gości.

Uroczystość uświetnili uczniowie Publicznej Szkoły Podstawowej im. Obrońców Polskości w Kłodnicy Dolnej, którzy pod kierownictwem s. Teresy Jarocewicz przygotowali niezwykle jasełka „Aniołowie się radują, niebo się otwiera”. Następnie wystąpiła Orkiestra Dęta z Borzechowa, a później o nastrój przybyłych zadbał Kazimierz Kołodziej.

Wydarzenie zostało zorganizowane dzięki współpracy: Gminy Borzechów, Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej i Gminnej Biblioteki Publicznej w Borzechowie.

Serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy zaangażowali się w przygotowanie spotkania – pracownikom zaangażowanych instytucji oraz osobom, które wspierały wydarzenie swoją pracą i obecnością: Ewa Abramowicz,



Elżbieta Bieniek, Magdalena Bieniek, Rafał Bieniek, Dorota Borek, Barbara Czerwińska, Natalia Gad-Gałat, Mieczysław Jakubowski, Agnieszka Kloc, Mariusz Majcher, Anna Marszałec, Dorota Paszkowska, Maria Pietras, Aleksandra Polak, Barbara Rehorowska-Chorzępa, Marzena Sapuła, Jolanta Sołtys, Łukasz Stępiak, Agata Taramas, Ewelina Toporowska, Małgorzata Winiarska, Marcin Winiarski i Agnieszka Zaborska.

Dziękujemy sponsorom: Małgorzacie Dubil, Iwonie i Markowi Morgasiom, Adamowi Samolejowi i firmie Green Power Development.

Serdeczne podziękowania kierujemy także do seniorek, które przygotowały ciasta na spotkanie oraz przyniosły słodycze dla występujących dzieci. Były to: Zofia Bartnik, Elżbieta Bieniek, Czesława Chomicka, Krystyna Dębińska, Jadwiga Dubil, Bożena Gałat, Barbara Głowacz, Anna

Kwiatkowska, Marianna Pietras, Marianna Samolej, Alicja Skic, Marianna Skrabucha i Zofia Woźniak.

Największe podziękowania kierujemy jednak do naszych seniorów. To wy stworzycie wyjątkową atmosferę, dzielcie się doświadczeniem i ciepłem, a wasza obecność sprawia, że każde spotkanie jest pełne emocji i wzruszeń.

Do zobaczenia za rok na jubileuszowym, XX spotkaniu!

Oprac. MB, AZ

Aktywne Borzechowskie Senioritki

Więcej nas łączy niż różni” to projekt, który realizowany był w Gminnej Bibliotece Publicznej w Borzechowie dzięki współpracy z Fundacją Karuzela Aktywności z Lublina. Projekt odbywał się od czerwca do grudnia 2025 r. w czterech miejscowościach: Bełżycach, Borzechowie, Nałęczowie i Strzyżewowicach. Jego głównym celem było wzmocnienie zdrowia mieszkańców oraz pogłębienie wiedzy o procesie starzenia się.

Nasza grupa liczyła 23 osoby, a uczestniczki wzięły udział w treningach funkcji poznawczych, zajęciach ruchowych, warsztatach tań-



ców w kręgu i liniowych, spotkaniach z psychologiem oraz zajęciach poświęconych komunikacji. Na zakończenie wydano broszurę i nagrano wywiady z czterema osobami z każdej grupy. Krótkie opowieści p. Alinki, Czesi,

Haliny i Marianny z Borzechowskich Senioritek można odsłuchać, a linki do nich znajdują się na FB biblioteki. W ramach inicjatywy dla lokalnej społeczności nasza grupa zorganizowała warsztaty „Świąteczne inspiracje”,

podczas których powstały niepowtarzalne obrazy wykonane techniką mixmediową.

Panie spotykające się w naszej bibliotece wykazują się niespożytą energią, są prawdziwą skarbnicą wiedzy, doświadczenia i mądrości życiowej.

„Koniec końców to nie o liczbę lat chodzi w życiu, tylko o ilość życia w tych latach”. Ta myśl Abrahama Lincolna niech przyświeca nam wszystkim.

Zapraszamy wszystkie chętne osoby na spotkania, które odbywają się w GBP w Borzechowie w czwartki, w godz. 11–14.

Oprac. A. Zagajewska

KGW w Kępie-Kolonii

Po raz piąty już 14 grudnia KGW „Babeczki z naszej wioseczki” w Kępie-Kolonii zamieniło się w pomocników Świętego Mikołaja. Zorganizowałyśmy mikołajkowe spotkanie dla najmłodszych mieszkańców. Było wszystko to, co dzieci kochają najbardziej: kreatywne warsztaty zdobienia lizaków, zabawy z animatorem, fotobudka i – oczywiście – wizyta gościa z długą białą brodą! Dziękujemy wszystkim dzieciom za niesamowitą energię i wspólną zabawę. Do zobaczenia za rok!

8 marca było u nas znowu słodko, gwarno i bardzo serdecznie. Dzień Kobiet to idealna okazja, by na chwilę zwolnić i celebrować kobiecość w każdym wieku – od tych najmłodszych dam po seniorki. Spotkanie przy kawie i słodkościach stworzyły ciepłą, domową atmosferę, która sprzyjała integracji. Każda z pań wyszła z pięknym tulipanem – symbolem wiosny, a najmłodsze mieszkanki cieszyły się z kolorowych balonów i słodkich niespodzianek.



W lutym naszą wspólną przygodę rozpoczęliśmy od wizyty w Multikinie w Lublinie. Wybór padł na film pt. „Dalej jazda 2”, który dostarczył nam dużej dawki śmiechu. Wspólny seans był doskonałą okazją, by na chwilę oderwać się od codziennych obowiązków i przenieść w świat wielkiego ekranu. Po seansie udaliśmy się na uroczystą kolację do restauracji „Marzanna”. W miłej atmosferze, przy pysznych daniach miałyśmy czas na omówienie planów na nadchodzące wydarzenia w naszej miejscowości, zacieśnianie sąsiedzkich więzi i po prostu dobrą zabawę.

Oprac. A. Kloc

Dzień Kobiet w szkole w Borzechowie

8 marca w naszej szkole to prawdziwe święto wszystkich Pań i dziewczynek. Tradycyjnie i w tym roku chłopcy pamiętali o tym, aby uczcić święto swoich koleżanek organizując słodkie poczęstunki, drobne upominki i kwiaty.

Przedstawiciele Samorządu Uczniowskiego natomiast zadbali o to, aby w tym dniu, każda dziewczynka i Pani poczuła się jak prawdziwa królowa. Stało się tak za sprawą przygotowanego apelu, podczas którego był czas na słowa uznania i podziękowania przyprawione sporą dawką humoru, a nawet sportowymi akcentami. Okazało się, że na naszych chłopaków „nie ma mocnych” i nawet podnoszenie ciężarów w Dzień Kobiet to dla nich „bułka z masłem” – brawo Patryk. Chłopcy pamiętali także o życzeniach i kwiatkach dla wszystkich Pań, a największą niespodzianką była możliwość „przejścia po czerwonym dywanie” przez wszystkie chętne dziewczyny



i Panie, które w tym dniu przyszły do szkoły w koronach, diademach, kapeluszkach lub ciekawych opaskach na głowie. I wiecie co? Okazało się, że królowa wcale nie musi być tylko jedna... dzięki naszym kolegom każda z nas poczuła się dziś wyjątkowo!

Dziękujemy chłopaki!

Szczególne podziękowania kierujemy do Miłosza, Sebastiana, Patryka, Nikodema – z klasy VIII oraz Dawida i Marcela z klasy VII – brawo chłopaki!

Oprac. E.P.

Co słyszeć w Ludwinowie?

Mikołaj

6 grudnia odwiedził nas św. Mikołaj, który wręczył najmłodszym mieszkańcom prezenty. Dzieci dekorowały pierniczki, ubierały choinkę i śpiewały kolędy. Przy pięknie ubranej choince mogliśmy poczuć atmosferę świąt i zgodnie z tradycją przywitać naszego wyjątkowego gościa. Był to magiczny wieczór pełen uśmiechów i okazji do integracji.



Jarmark Bożonarodzeniowy

21 grudnia nasze gospodynie przygotowały pełne świątecznych przysmaków stanowisko na jarmark bożonarodzeniowy zorganizowany przez Parafię Najświętszego Serca Pana Jezusa w Kłodnicy. Bogatą ofertę wyrobów na stół wigilijny prezentowały stoiska kół gospodyń z całej gminy.



Kulig z KGW i OSP

Nasze koło wspólnie z OSP zorganizowało jak co roku kulig wśród małowicznych pól wokół Ludwinowa, a na koniec przy muzyce każdy mógł wypić ciepłą herbatkę oraz zjeść kielbasę z ogniska. Frekwencja coraz bardziej nas zaskakuje i z roku na rok jest nas coraz to więcej.

wa nie zna granic. 17 stycznia odbył się Bal Seniora dla mieszkańców Gminy Borzechów dzięki współpracy gminy z lokalną społecznością. Blisko 100 osób z naszej gminy bawiło się przy muzyce na żywo do późnych godzin nocnych.

kochanym dziadkom za ich obecność, bezgraniczną miłość, angielską cierpliwość i najpyszniejsze smakołyki. Z tej też okazji najmłodszy mieszkańcy Ludwinowa i nie tylko przygotowali występ. Był śpiew piosenek, recytacja wierszyków oraz wręczono zostały upominki. OSP w ramach spotkania przygotowało prelekcję na temat numerów alarmowych oraz problemów wyłudzeń osób starszych. Był to wieczór pe-

łen ciepła, radości, wzruszeń i niezapomnianych chwil.

Wieczorki integracyjne z KGW

W sobotnie wieczory dzieci z Ludwinowa się nie nudzą. Dzięki zaangażowanym członkiniom z KGW integrują się przy grach i zabawach. W ferie udało się zorganizować dwa seanse filmowe z poczęstunkiem, które cieszyły się sporym zainteresowaniem u najmłodszych.

Zmiany w KGW i OSP

W styczniu odbyło się zebranie sprawozdawczo-wyborcze członków Koła Gospodyń Wiejskich oraz Ochotniczej Straży Pożarnej. Spotkania były okazją do podsumowania minionej kadencji oraz wyboru osób, które pokierują organizacjami w najbliższych latach.

Oprac. KGW Miód Malina

Karnawałowy Bal Seniora

Co to był za wieczór! Nasi seniorzy udowodnili, że wiek to tylko liczba, a dobra zabawa

Dzień Babci i Dziadka

21 i 22 styczeń to wyjątkowe dni w roku, kiedy możemy podziękować naszym



XV Światowy Dzień Tabliczki Mnożenia

Szkoła Podstawowa im Obrońców Polskości w Kłodnicy Dolnej włączyła się w obchody XV Światowego Dnia Tabliczki Mnożenia. Był to tydzień pełen emocji i działania, a w piątek 21 listopada ekscytujący finał całotygodniowych zmagania z tabliczką mnożenia.

W poniedziałek uczniowie dekorowali sale lekcyjne, korytarze drzwiami, gazetki klasowe plakatami z przykładami tabliczki mnożenia. Na każdym niemal kroku uczniowie spotykali się z zagadkami matematycznymi, pozwalając przypomnieć sobie, nauczyć się mnożyć i dzielić w zakresie 100.

We wtorek i środę uczniowie wszystkich klas szkolnych „0”–8 oraz Punktu Przedszkolnego w ramach zajęć rozwiązywali zagadki matematyczne stosowne do wieku i poziomu nauczania. Zainteresowanie i radość była ogromna, a każdy uczeń miał szansę odnieść sukces. Uczniowie klas 4–8 za prawidłowe rozwiązanie zagadki zdobywali odznaki Eksperta Tabliczki Mnożenia (każdego dnia innego koloru). Uczniowie z największą ilością odznaczeń uzyskali oceny celujące i bardzo dobre z matematyki.

W środę na korytarzach szkolnych można było spotkać stacje zadaniowe. Działanie to spotkało się z wielkim odzewem i zaangażowaniem uczniów. W szkole zapanowało poruszenie, a uczniowie gorączkowo poszukiwali kolejnych stacji, aby rozwiązać kolejne zadanie czy rozwiązać rebusy matematyczne.

Czwartek odbył się pod znakiem „Młodzi pytają, czy starsi tabliczkę mnożenia znają”. Uczniowie klasy 3 i 4 (2 patrole uczniowskie) chodzili, a właściwie byli oblegani przez starszych kolegów w celu sprawdzenia zna-



jomości tabliczki mnożenia (możliwość uzyskania odznaki Eksperta). Patrole uczniowskie spisali się na medal, uczniowie sprawdzani spisali się na medal, tabliczka mnożenia przeciwczona i utrwalona, a cała inicjatywa odbyła się w duchu zmagania „fair play”.

W ostatnim dniu tygodnia, w piątek, a tym samym XV Światowym Dniu Tabliczki Mnożenia tj. w piątek 21 listopada, każdy z uczniów który zdobył podczas całego

tygodnia minimum jedną odznakę Eksperta Tabliczki Mnożenia mógł wziąć udział w finale akcji, czyli quizie XV Światowego Dnia Tabliczki Mnożenia z aplikacją Kahoot! To wydarzenie najbardziej urzekło, zaciekało i zaangażowało naszych uczniów. Około 30 uczniów przystąpiło do zmagania w quizie. Emocje brały górę, miejsca na podium zapełniały się różnymi uczniami, aby wreszcie ustalić „Najlepszemu wśród Najlepszych” naszej szkoły

w znajomości tabliczki mnożenia i dzielenia.

Dodatkową konkurencją dla uczniów klas 4–8 było zbieranie odznak Ekspertów we wszystkich zorganizowanych aktywnościach podczas całego tygodnia. Uczniowie z największą ilością uzbieranych odznaczeń (7) otrzymali bieżącą ocenę celującą z matematyki.

Uczniowie klasy 3 zmierzili swoje siły w tabliczce mnożenia i dzielenia na czas. Wszyscy uczniowie klasy usiedli w kole na podłodze w równej odległości od miejsca zbiórki odpowiedzi. W tym samym czasie pracę rozpoczęli wszyscy uczniowie. Pierwszym i najważniejszym kryterium rozstrzygającym była poprawność rozwiązania przykładów mnożenia i dzielenia w zakresie 100. Drugim kryterium był czas. Wygrali uczniowie, którzy poprawnie rozwiązali kartkówkę w jak najkrótszym czasie. **Oprac. A. Mirosław**

Święto Niepodległości w SP w Kłodnicy Dolnej



Upamiętnienie historycznych wydarzeń to bardzo istotna część edukacji. Narodowe Święto Niepodległości obchodzimy 11 listopada, by upamiętnić wydarzenia z 1918 roku. Co roku organizujemy w szkole z tej okazji akademię. Uczniowie recytują wiersze, śpiewają patriotyczne piosenki.

7 listopada 2025 roku o godzinie 11:11 społeczność naszej szkoły wzięła udział w Finale ogólnopolskiej akcji Ministerstwa Edukacji Narodowej „Szkoła do hymnu”. Wydarzenie to stanowiło

symboliczne rozpoczęcie obchodów Narodowego Święta Niepodległości.

W sali gimnastycznej zgromadzili się uczniowie, nauczyciele oraz pracownicy administracji, by wspólnie odśpiewać „Mazurek Dąbrowskiego” hymn Rzeczypospolitej Polskiej. Punktualnie o godzinie 11:11 rozbrzmiały słowa pieśni, która od pokoleń jednoczy Polaków i przypomina o drodze do wolności oraz niepodległości Ojczyzny.

Wspólne śpiewanie hymnu było wyrazem patriotyzmu,

szacunku dla historii i przywiązania do narodowych tradycji. Udział w akcji „Szkoła do hymnu” to nie tylko gest pamięci o bohaterach, którzy poświęcili życie dla wolnej Polski, lecz także ważna lekcja odpowiedzialności obywatelskiej i tożsamości narodowej dla młodego pokolenia. Nasza szkoła z dumą włącza się w tę ogólnopolską inicjatywę, kontynuując tradycję wspólnego śpiewania hymnu narodowego i pielęgnowania postaw patriotycznych wśród uczniów.

Oprac. opiekun SU



Rada Rodziców zorganizowała kulig!

Ależ to był dzień! Pełen śmiechu, radości i wesołych, zimowych zabaw na śniegu. Harce na górce, dźwięk dzwoneczków i przejażdżki saniami, a potem pyszne kielbaski pieczone przy ognisku i rozgrzewająca herbatka, to tylko część atrakcji, które czekały na uczniów klas III–VII w Wierzchowskich Starych. Ten dzień był doskonałą okazją do wspólnej integracji uczniów SP w Borzechowie i uświadomienia sobie, że zimę naprawdę da się lubić.

Oprac. E.P.



Patriotyczne spotkanie

Wieczornica patriotyczna w Publicznej Szkole Podstawowej im. K. Rasławskiego w Borzechowie odbyła się przy udziale zaproszonych gości i wszystkich, którzy chcieli włączyć się w świętowanie 107 rocznicy odzyskania przez Polskę Niepodległości.

Tegoroczne patriotyczne wydarzenie uświetniła swoim udziałem Orkiestra Dęta z Borzechowa oraz Kapela i Zespół „Swojacy” z Niedrzwicy Kościelnej. Jak zwykle w części artystycznej nie zabrakło występów, recytacji i inscenizacji słowno-muzycznych



w wykonaniu uczniów naszej szkoły.

Tego wieczoru odbyło się również wręczenie nagród i podsumowanie konkursów: plastycznego „To jest Polska”,

i wiedzy o życiu naszego patrona szkoły Kazimierza Rasławskiego.

Po oficjalnej części spotkania był czas na wspólne patriotyczne śpiewanie, kiermasz



ciast i chwilę rozmowy przy herbatce. Dziękujemy wszystkim, którzy odpowiedzieli na nasze zaproszenie i wspólnie z nami uczcili naszą niepodległość.

Oprac. E. P.

Ślubowania nadszedł czas, będzie uczniem każdy z nas...

Z tej uroczystości cieszyli się oczywiście najbardziej pierwszoklasiści ze szkoły w Kłodnicy Dolnej. Radości nie kryli też ich rodzice i cała społeczność szkolna. Razem z nami to wyjątkowe wydarzenie celebrowali Wójt Gminy Borzechów Edward Jarzynka i proboszcz Parafii ks. Marcin Rola.

Dyrektor Kinga Włodarczyk przywitała zaproszonych gości, nauczycieli i uczniów, a następnie przybliżyła pierw-



szakom jakie znaczenie ma dzisiejsza uroczystość i słowa ślubowania, które złożą.

Pierwszoklasiści przedstawili część artystyczną w której wykazali się niezbędną

wiedzą, aby zostać włączonymi do społeczności szkolnej. Następnie złożyli uroczyste ślubowanie i zostali pasowani na uczniów.

W kolejnym punkcie programu dyrektor szkoły złożyła życzenia nauczycielom i pracownikom szkoły z okazji Dnia Edukacji Narodowej i podziękowała za ich trud i zaangażowanie. Do życzeń dołączyli się uczniowie i rodzice.

Oprac. B.S

Konkurs języka angielskiego

W dniach poprzedzających Walentynki w Szkole Podstawowej w Borzechowie odbył się wyjątkowy Konkurs z Języka Angielskiego, skierowany do chętnych uczniów klas 5–8. Wydarzenie cieszyło się dużym zainteresowaniem i dostarczyło uczestnikom wielu pozytywnych emocji.

Zadaniem uczniów było wysłuchanie dwóch piosenek w języku angielskim oraz uzupełnienie brakujących fragmentów ich tekstu. Dodatkowo uczestnicy zmierzali się z szeregiem zadań sprawdzających znajomość gramatyki oraz słownictwa.

Konkurs wymagał nie tylko dobrej umiejętności rozumienia ze słuchu, ale także solidnej wiedzy językowej i wyjątkowej koncentracji.

Szczególne gratulacje kierujemy do uczniów, którzy zdobyli I, II i III miejsce. Zostali oni uhonorowani pamiątkowymi prezentami okolicznościowymi. I miejsce – Hanna Sobańska kl. VII, II miejsce – Julia Radkowiak kl. VI i III miejsce – Natalia Toporowska kl. VII.

Oprac. K. Kosik

Eliminacje gminne turnieju wiedzy pożarniczej w Borzechowie

W dniu 19 marca 2026 r. w Gminnej Bibliotece Publicznej w Borzechowie odbyły się eliminacje gminne Ogólnopolskiego Turnieju Wiedzy Pożarniczej pn. „Młodzież Zapobiega Pożarom”, którego głównym organizatorem jest Związek Ochotniczych Straży Pożarnych Rzeczypospolitej Polskiej.

Turniej ma charakter edukacyjny i umożliwił dzieciom zapoznanie się z tematyką pożarniczą oraz promuje bezpieczeństwo przeciwpożarowe wśród młodych osób. Turniej ma na celu popularyzowanie przepisów i kształtowanie umiejętności w zakresie ochrony ludności, ekologii, ratownictwa i ochrony przeciwpożarowej. W szczególności służy popularyzowaniu wśród dzieci i młodzieży znajomości przepisów przeciwpożarowych, zasad postępowania na wypadek pożaru, praktycznych umiejętności posługiwania się podręcznym sprzętem gaśniczym, wiedzy na temat techniki pożarniczej, organi-

zacji ochrony przeciwpożarowej oraz historii.

W eliminacjach gminnych w grupie I kategorii klas I–IV i grupie II kategorii klas V–VIII w tym roku szkolnym wzięło udział 8 uczniów wyłonionych w wyniku eliminacji szkolnych przeprowadzonych w Publicznej Szkole Podstawowej im. Kazimierza Rasławskiego w Borzechowie (45 uczniów) i Szkole Podstawowej im. Obrońców Polskośći w Kłodnicy Dolnej (30 uczniów).

Konkurs ma charakter testu wiedzy składającego się z 30 pytań jednokrotnego wyboru.

W wyniku rozgrywek finałowych kolejność zajętych miejsc przedstawiała się następująco:

I grupa wiekowa – uczniowie szkół podstawowych klasa I–IV: Oskar Sosnowski, Mikołaj Taramas, Wojciech Koper, Leon Stępnik.

II grupa wiekowa – uczniowie szkół podstawowych klasa V–VIII: 1. Zuzanna Gąska, 2. Zuzanna Wawszczyk, 3. Piotr Nalepa, 4. Michał Zygo.

Nagrody dla uczestników eliminacji gminnych ufundowali Prezydium Zarządu Głównego ZOSP RP oraz Urząd Gminy Borzechów za co serdecznie dziękujemy.

Wszystkim uczestnikom turnieju nagrody i pamiątkowe dyplomy wręczyli Wójt Gminy Borzechów Edward Jarzynka oraz Dyrektora Publicznej Szkoły Podstawowej w Borzechowie – Dorota Kosik. Zdobywcy dwóch pierwszych miejsc w poszczególnych kategoriach będą naszą gminę w eliminacjach powiatowych Ogólnopolskiego Turnieju Wiedzy Pożarniczej pn. „Młodzież Zapobiega Pożarom”, które odbędą się 26 marca 2026 r. w Komendzie Miejskiej PSP w Lublinie.

Wszystkim uczestnikom dziękujemy za udział w konkursie, a Oskarowi i Zuzannie gratulujemy zwycięstwa i życzymy powodzenia na eliminacjach powiatowych.

Oprac. Mariusz Majcher

Pomoc dla uzależnionych

W dniu 18 grudnia 2025 r. w Sali konferencyjnej GOPS odbyło się świąteczne spotkanie zorganizowane przez Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej i Samopomocową Grupę Wsparcia „Odnowa”.

W spotkaniu wzięli udział ks. Proboszcz Andrzej Wróblewski, Władze Gminy Borzechów na czele z Wójtem Edwardem Jarzynką i Przewodniczącym Rady Gminy Damianem Bienkiem. W spotkaniu uczestniczył również były Wójt Gminy Zenon Madzelań – obecnie Radny Rady Powiatu lubelskiego – Członek Zarządu Powiatu. Swoją obecnością zaszczyliły także: Z-ca Wójta Barbara Czerwińska, Sekretarz Gminy Bożena Kędzińska – Bednarz, Skarbnik Gminy Lidia Gaska, Dyrektor GMP Agnieszka Zagajewska i dzielnicowy Aspirant Kamila Kieraga. Spotkanie miało charakter świąteczny ale oprócz życzeń Bożonarodzeniowych i Noworocznych poruszane były problemy związane z chorobą alkoholową i jej negatywnymi skutkami. Uczestnicy spotkania podkreślali, że aby wygrać z alkoholizmem, kluczem jest uznanie problemu, poszukiwanie profesjonalnej pomocy (terapia, grupy wsparcia), wyznaczenie granic i unikanie sytuacji sprzy-

jających picia, detoksykacja (jeśli potrzebna) oraz wsparcie bliskich, a także praca nad odbudową sensu życia i pasji, gdyż samodzielne próby często nie wystarczają. Bardzo ważna jest edukacja i terapia dla rodziny (np. współuzależnionych), która uczy jak wspierać bez przyzwalania na picie.

Alkoholizm jest jedną z najbardziej groźnych chorób w skali globalnej i przyczyną śmierci około 2,5 milionów ludzi rocznie. Według statystyk przez alkohol umiera więcej osób niż przez takie choroby jak AIDS lub gruźlica. Alkohol jest także przyczyną wielu patologii społecznych, przestępstw, zabójstw, czy wypadków drogowych.

W Polsce ponad milion osób jest uzależnionych od alkoholu. W naszym społeczeństwie alkoholizm wciąż jest tematem tabu. Wiele uzależnionych osób nie zauważa problemu nadmiernego picia lub nie przyznaje się do alkoholizmu. Często alkoholicy szukają usprawiedliwienia dla swojego nałogu, tłumacząc, że kieliszek wódki lub piwo, jeszcze nikomu nie zaszkodziło. Nie trzeba codziennie pić aby być alkoholiczkiem. I tak nie każdy alkoholicz, jest człowiekiem marginesu społecznego. Należy pamiętać, że nieleczony alkoholizm jest chorobą śmiertelną. Osoba uzależniona nie przestanie natych-

miastowo pić i nie zacznie kontrolować swojego problemu. Pierwszym krokiem na drodze leczenia jest przyznanie przed samym sobą, że istnieje problem z alkoholem. Ważną umiejętnością jest prawidłowe rozpoznanie przyczyn choroby, które najczęściej dotyczą sfery emocjonalnej. Nasze głęboko skrywane emocje mogą stać się drogą do uzależnienia, zwłaszcza, że kieliszek czegoś mocniejszego bywa traktowany jako „doraźny lek” uśmierzający na chwilę ból duszy. Niewątpliwie, alkoholicz potrzebuje pomocy bo bez niej zatopi nie tylko smutki ale swoje zdrowie, a nawet życie.

Na terenie naszej Gminy w sierpniu br. powstała Samopomocowa Grupa Wsparcia dla osób uzależnionych od alkoholu i innych środków psychoaktywnych. Spotkania odbywają się w każdy czwartek o godz. 9.00 w sali Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Borzechowie.

Celem spotkań grupy jest udzielanie sobie wzajemnej pomocy i wsparcia poprzez:

- propagowanie zdrowego stylu życia bez uzależnień,
- wymianę doświadczeń i wiedzy w zakresie walki z uzależnieniem,

Grupa swoje działania prowadzi zgodnie ze Strategią Rozwiązywania Problemów Społecznych Gminy Borzechów.

Od sierpnia 2025 r. w spotkaniach grupy, których było ponad 20 brały udział osoby na co dzień zajmujące się problematyką uzależnień, abstynenci, członkowie innych grup oraz osoby potrzebujące wsparcia tj. uzależnieni i współuzależnieni. Od początku powstania grupy w spotkaniach uczestniczyło 8 osób, w tym 6 osób uzależnionych 2 osoby współuzależnione. Niektóre osoby po kilku obecnościach przestały uczęszczać na spotkania z różnych powodów (praca zmianowa lub rezygnacja bez podania przyczyn. Należy nadmienić, że uczestnictwo w spotkaniach jest dobrowolne, obecność zależy tylko i wyłącznie od zainteresowanych. Cieszy nas fakt, że Paweł, który trafił na grupę po terapii we wrześniu, systematycznie uczęszcza na nasze spotkania oraz na mityngi innych grup.

Grupa ściśle współpracuje w Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, której przewodniczy Halina Janczak i Gminnym Ośrodkiem Pomocy Społecznej, kierowanym przez Annę Mierzwa. Bardzo cenimy pomoc ze strony władz Gminy Borzechów Pana Wójta i pracowników gminy.

Wszystkim za okazaną pomoc serdecznie dziękujemy.

Samopomocowa Grupa Wsparcia „ODNOWA” w Borzechowie

Brawo dziewczyny!

W wtorek 20 stycznia w Niedrzwicy Dużej odbył się XXI Międzyszkolny konkurs kolęd i pastorałek „Hej, Kolędy to czas”. Szkołę Podstawową z Borzechowa podczas konkursu reprezentowały uczennice: Marika Furtak z klasy III wykonując utwór „Pastorał-

ka prosto z nieba” i Aleksandra Kazula z klasy VI, która zaprezentowała utwór „Mario, czy już wiesz”. Dziewczyny wspaniale zaprezentowały przygotowane utwory, zajmując najwyższe miejsca w swoich kategoriach wiekowych. Marika zajęła miejsce I, Ola miejsce II. **Oprac. E.P.**



Robotyczne ferie

W dniach 16–20 lutego br., w pierwszym tygodniu ferii zimowych, w Szkole Podstawowej im. Obrońców Polskości w Kłodnicy Dolej, a następnie 23–27 lutego br., w drugim tygodniu ferii, w Publicznej Szkole Podstawowej im. Kazimierza Rasławskiego w Borzechowie, odbyły się półkolonie o tematyce robotycznej. Zajęcia zostały zrealizowane w ramach projektu „Rozwijaj kompetencje w Gminie Borzechów”, finansowanego ze środków Unii Europejskiej.

Robotyka to nowoczesna forma edukacji, która w atrakcyjny sposób łączy zabawę z nauką. Dzięki takim zajęciom



dzieci mogą poznawać podstawy programowania i inżynierii, a jednocześnie rozwijać logiczne myślenie, kreatywność oraz umiejętność współpracy.

Podczas półkolonii uczestnicy rozwijali swoje zainteresowania

w trakcie zajęć z robotyki, lutowania oraz modelarstwa. Program był jednak znacznie bogatszy – nie zabrakło także integracyjnych gier terenowych, które sprzyjały budowaniu relacji i współ-

pracy w grupie. Każdy dzień przynosił nowe wyzwania, inspiracje oraz wiele radości.

Ferie robotyczne okazały się wyjątkowym czasem pełnym kreatywności, nauki i świetnej zabawy. Dla wielu uczestników była to również okazja do pierwszego spotkania z nowoczesnymi technologiami i rozwijania kompetencji, które w przyszłości mogą stać się ich pasją.

To był czas wspaniałej zabawy, wielu odkryć i niezapomnianych wrażeń, a także dowód na to, że nauka poprzez działanie i eksperymentowanie może być niezwykle fascynującą przygodą.

Oprac. K. W.

Wyróżnienie



Kurator Oświaty w Lublinie Tomasz Szablowski, Agata Taramas i Weronika Mizak

Komisja konkursowa, powołana przez Lubelskiego Kuratora Oświaty wyłoniła zwycięzców Wojewódzkiego Konkursu „Moja Ozdoba Choinkowa”. Wpłynęło 232 prace, które spełniały kryteria określone Regulaminem. Komisja oceniła prace pod względem zgodności z tematem, kreatywności, staranności i estetyki wykonania. Z radością informujemy, iż w kategorii klas 4–7 wyróżnienie zdobyła Weronika Mizak, uczennica klasy 6 PSP w Borzechowie. To wielki sukces wśród tylu uczestników konkursu, świadczący o wysokim poziomie artystycznym.

Oprac. A.T.

Edukacja Rowerowa 2.0

Kampania „Edukacja Rowerowa 2.0” została zainaugurowana w lutym 2019 roku przez Fundację Mobilności Aktywnej w Lublinie. Jej głównym celem jest stworzenie nowoczesnego systemu szkolenia rowerzystów w Polsce, opierającego się na rozwijaniu umiejętności praktycznej jazdy w ruchu drogowym oraz elementach teoretycznych uwzględniających najnowszy stan wiedzy i doświadczenie krajów o dużym udziale ruchu rowerowego i wysokim poziomie bezpieczeństwa rowerzystów.

Dzięki nawiązaniu współpracy 10 września 2025 r. po raz pierwszy pracownicy Fundacji Mobilności Aktywnej odwiedzili z praktyczną edukacją rowerową Szkołę Podstawową im. Obrońców Polskości w Kłodnicy Dolnej. Dwie grupy uczniów i uczennic, łącznie 24 osoby, poznały w praktyce przepisy ruchu drogowego, oznakowanie dróg oraz zasady poprawnego i bezpiecznego pokonywania skrzyżowań.



Kolejnym etapem były zajęcia teoretyczne, które odbyły się w naszej szkole 2 grudnia. Celem zajęć było upowszechnianie wiedzy i świadomości uczniów w zakresie umiejętności bezpiecznego poruszania się na rowerze, znajomości

przepisów ruchu drogowego oraz promowanie zdrowego trybu życia i aktywności fizycznej poprzez zachęcenie ich do codziennego jeżdżenia rowerem; jest to też rozwinięcie szkolenia na kartę rowerową.

Oprac. W.W.

Dzień Kobiet wśród sztuki – siódmoklasiści odkrywali tajemnice Zamku Lubelskiego

Uczniowie klasy siódmej ze Szkoły Podstawowej w Borzechowie wraz z wychowawcą i nauczycielami wzięli udział w wyjątkowej wycieczce szkolnej do Lublina.

Celem wyprawy było Muzeum Narodowe w Lublinie. Podczas zwiedzania poznali fascynującą historię powstawania ikon malowanych na drewnie i na szkłe. Dowiedzieli się, jak dawniej je tworzone i jaką rolę pełniły w kulturze i sztuce.



Kolejnym punktem programu była lekcja muzealna „Co babie do pędzla?!”. Uczniowie poznali tam twórczość Micha-

liny Janoszanki – malarki, ilustratorki, której prace stały się inspiracją do działań artystycznych. Największe emocje

wzbudziły warsztaty malowania na szkłe. Uczniowie inspirowani dziełami artystki stworzyli własne prace, bogate zdobione złotem, motywami kwiatowymi i zwierzęcymi. Doświadczyli, że sztuka może być nie tylko rozwijająca, ale też wyciszająca i relaksująca.

Ten wyjazd to nie tylko wspaniała lekcja historii, plastyki, kultury, ale także okazja do odkrywania własnej kreatywności i spędzania czasu w wyjątkowej atmosferze.

Oprac. K. Kosik

Muzyka z „duszą” łączy pokolenia

Dzień Babci i Dziadka w borzechowskiej szkole to impreza środowiskowa z udziałem uczniów, babć i dziadków, rodziców, nauczycieli, „Seniorytek” działających przy bibliotece publicznej oraz kapeli ludowej „Swojacy” z Niedrzwicy Kościelnej.

Gdy goście zajmowali miejsca, kapela przygrywa spokojne, pastorałki i kolędy, wprowadzając wszystkich w nostalgiczny nastrój.

Dzieci przygotowały wzruszające jasełka - scena wypełniła się aniołkami, pasterzami i królami, którzy z wielkim przejęciem recytowali swoje role i śpiewali kolędy.

Po występie uczniów z klasy III na scenę wkroczyła Kapela Ludowa „Swojacy”. Charakterystyczne brzmienie instrumentów zmieniło nastrój na biesiadny. Skrzypce i flet prowadziły radosne, ludowe melodie, akordeon wypełniał salę głębokim, rytmicznym brzmieniem, zachę-



cając do wspólnego śpiewu. Całość łączył rytm bębna.

Muzycy, znani z kultywowania tradycji regionu, wykonali znane kolędy i pastorałki, przyspiewki i piosenki ludowe, które seniorzy doskonale pamiętają z młodości. Stały się one sygnałem do rozpoczęcia karnawałowych tańców. Przy dźwiękach kapeli parkiet powoli się zapełnił.

Wyjątkową oprawę przygotowali również rodzice uczniów. Sala na czas uroczystości zmieniła się w nastrojową kawiarenkę. Goście mogli zasiąść przy pięknie nakrytych stolikach, delektując się domowymi ciastami i herbatką serwowanymi przez rodziców. Taka forma poczęstunku sprzyjała długim rozmowom i integracji, tworząc domowy, serdeczny klimat.

Wydarzenie to dowodzi, że szkoła pielęgnuje więzi rodzinne i regionalne tradycje w nowoczesnej, otwartej formie.

Oprac. D.K.

Z życia przedszkola w Borzechowie...

Przedszkole śpiewa hymn

W piątek 7 listopada 2025 r., nasze przedszkole uczestniczyło w ogólnopolskiej akcji „Szkola do hymnu”. Pięknie wystrojone dzieci, z kocykami w barwach narodowych, rozpoczęły świętowanie 107 rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości.

Punktualnie o godzinie 11.11 cała społeczność zgromadziła się w sali gimnastycznej, by uroczystie odśpiewać „Mazurka Dąbrowskiego”.



Kocham cię Polsko! – występ grupy Kotki z okazji Narodowego Święta Niepodległości

12 listopada 2025 roku odbył się uroczysty apel z okazji Narodowego Święta Niepodległości, przygotowany przez dzieci z grupy pięciolatek Kotki pod kierunkiem swojego wychowawcy, Małgorzaty Trepiak. Celem spotkania było uczczenie 107. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości oraz kształtowanie wśród najmłodszych postaw patriotycznych i miłości do ojczyzny. Uroczystość rozpoczęła się od odśpiewania hymnu narodowego, do którego wszystkie dzieci i pracownicy przedszkola stanęli w postawie na baczność. Następnie mali artyści zaprezentowali bogaty program artystyczny, w którym znalazły się wiersze i piosenki o tematyce patriotycznej. Dzieci recytowały wiersze o niepodległości, symbolach narodowych oraz o tym, za co kochają Polskę. Nie zabrakło też piosenek. Występ Kotków został nagrodzony gromkimi brawami, a na twarzach widzów widać było wzruszenie



i dumę. Apel był wspianą lekcją patriotyzmu i historii, a dzieci z grupy Kotki udowodniły, że mimo młodego wieku potrafią z ogromnym zaangażowaniem i radością świętować tak ważny dla wszystkich Polaków dzień.

„Fioletowe love” obchody Dnia Wcześniaka

„Fioletowe Love 2025” to inicjatywa społeczna realizowana przez Fundację Edukacji Obywatelskiej (OliEdu),

której celem jest okazanie wsparcia wcześniakom i ich rodzinom z okazji Światowego Dnia Wcześniaka, przypadającego na 17 listopada.

Nasze przedszkole, po raz drugi wzięło udział w tym wydarzeniu, którego znakiem rozpoznawczym jest kolor fioletowy – symbolizujący kruchość i niezwykłość najmłodszych bohaterów. Włączyliśmy się do akcji, zakładając ubrania w kolorach fioletu, przedszkolaki wykonały fioletowe serca i wysłucha-

ły opowiadania o narodzinach wcześniaka „KANGUREK OLI”.

Pasowanie na Przedszkolaka

Pasowanie na Przedszkolaka to pierwsza wyjątkowa uroczystość w życiu każdego dziecka. W Przedszkolu w Borzechowie odbyła się ona 19 listopada. Od samego rana trwały przygotowania, a w sali gromadzili się goście. Wśród nich obecni byli: Wójt – Edward Jarzynka, Zastępca Wójta – Barbara Czerwińska, Sekretarz – Bożena Kędzierska-Bednarz, Skarbnik – Lidia Gąska, ks. Proboszcz – Andrzej Wróblewski, Dyrektor GBP – Agnieszka Zagajewska, Dyrektor PSP w Borzechowie – Dorota Kosik i Kierownik Klubu Malucha – Magdalena Brodacz. Wszyscy goście obdarowali Żabki wspianymi prezentami.

Dzieci po raz pierwszy prezentowały swoje umiejętności wokalne, recytatorskie i taneczne. Następnie złożyły uroczyste ślubowanie, a Pani Dyrektor Urszula Kijek dokonała uroczystego pasowania. Na pamiątkę tak ważnego wy-

darzenia wręczyła każdemu dziecku dyplom. Dla przedszkolaków było to wielkie przeżycie, a dla rodziców powód do dumy i zadowolenia ze swoich pociech.

Dzień Pluszowego Misia

Miś kudłaty ma na sobie szare łaty

Szaro-bury, kolorowy, do zabawy jest gotowy.

Ma dwa uszka do słuchania i dwie łapki do trzymania.

Bardzo fajny jest ten miś, do zabawy gotów dziś.

27 listopada Dzień Pluszowego Misia był obchodzony bardzo szczególnie. Tego dnia, każde dziecko przyszło do przedszkola ze swoim „milutkim” przyjacielem, by wspólnie z innymi celebrować te pełne radości chwile. Na dzieci i ich misie czekało wiele atrakcji. Poznały historię święta, wspólnie recytowały wiersze i rymowanki o misiach, bawiły się przy misiowych piosenkach, uczestniczyły w zabawach ruchowych i zręcznościowych.

Wszystko to dzięki wspaniałej Anima Wera! A na koniec zabawy na dzieciaki czekał wyjątkowy gość – miś z popularnej dla przedszkolaków bajki Psi Patrol. Po skończonej zabawie na przedszkolaków czekał zdrowy posiłek w sali – przygotowany przez niezawodnych Rodziców.

To był wyjątkowy dzień był pełen uśmiechu, radości i świetnej zabawy. Mamy nadzieję, że to wielkie misiowe przyjęcie zostanie w naszych wspomnieniach na długi czas.

Wizyta Mikołaja

Wizyta św. Mikołaja to jedna z najbardziej oczekiwanych przez dzieci dni w roku.

Niecodzienny gość odwiedził dzieci w przedszkolu. Nasi milusińscy śpiewali, tańczyli i recytowali wiersze dla Mikołaja, a w nagrodę otrzymali piękne prezenty. Na koniec św. Mikołaj wyraził nadzieję, że przez kolejny rok, dzieci będą równie grzeczne i będzie mógł nas ponownie odwiedzić. Czekamy z niecierpliwością!

Kiermasz świąteczny

Po raz pierwszy przedszkole przygotowało stroiki i ciasta na święta. Dzięki zaangażowaniu Rodziców zgromadziliśmy pokaźną ilość świątecznych dekoracji i smakowitych ciast. Cały dochód ze sprzedaży zasilł konto Rady Rodziców.

Babciu, dziadku żyj sto lat!

Dzień Babci i Dziadka w przedszkolu to wyjątkowa uroczystość wypełniona występami artystycznymi, wierszami, piosenkami. To czas integracji, wspólnych zabaw oraz wzmacniania więzi emocjonalnych, oferujący dzieciom poczucie bezwarunkowej miłości. Dzieci, z każdej grupy przygotowały program artystyczny, dzięki Kotkom Babcie i Dziadziusiowie przezeń się w czasie – do dni Ich młodości – do czasów PRL-u. Imprezę dopełniły wręczane własnoręcznie przygotowane prezenty. Wszystko to działo się przy bogato zastawionych stołach, przygotowa-

wanych przez nieocenionych Rodziców.

Już dawno nie było w przedszkolu tylu wspaniałych gości. To był tydzień pełen emocji i niezapomnianych wrażeń.

Karnawałowa przygoda w dżungli!

12 lutego 2026r. odbył się wyjątkowy bal karnawałowy, w którym udział wzięły wszystkie grupy przedszkolne. Tegorocznym tematem przewodnim była „Dżungla”, co sprawiło, że sala gimnastyczna zamieniła się w barwną, egzotyczną krainę pełną egzotycznych zwierząt.

Dzieci zachwyciły wszystkich swoimi przepięknymi i pomysłowymi strojami, nawiązującymi do tematyki. Wśród uczestników można było spotkać kolorowe papugi, groźne lwy i tygrysy, zwinne lamparty, urocze koale oraz wesołe małpki. Kreatywność dzieci i zaangażowanie rodziców w przygotowanie kostiumów sprawiły, że bal był niezwykle kolorowy i pełen radości.



Zabawy i animacje zostały przygotowane przez niezawodną – Weronikę Kędzierską (AnimaWera), która zadbała o wspaniałą atmosferę oraz liczne konkursy i tańce angażujące wszystkie dzieci. Dzięki jej zaangażowaniu przedszkolaki mogły aktywnie uczestniczyć w zabawach ruchowych i wspólnej integracji.

Nie zabrakło również pysznego poczęstunku, który został przygotowany przez Rodziców przedszkolaków. Słodkie i zdrowe przekąski dodały dzieciom energii do dalszej zabawy.

Sala gimnastyczna została pięknie udekorowana ozdobami wykonanymi przez przedszkolaki wspólnie z ich rodzicami. Kolorowe dekoracje stworzyły prawdziwe dżunglowy klimat i podkreśliły wyjątkowy charakter wydarzenia. Bal karnawałowy był pełen śmiechu, tańca i wspólnej radości. Wspaniała zabawa na długo pozostanie w pamięci dzieci oraz wszystkich uczestników wydarzenia.

Serdecznie dziękujemy Rodzicom za zaangażowanie, pomoc w przygotowaniach oraz wspólne stworzenie tak wyjątkowego dnia dla naszych przedszkolaków!

Radosne obchody Dnia Kobiet w przedszkolu

9 marca w naszym przedszkolu odbyła się uroczystość z okazji Dnia Kobiet. Był to wyjątkowy i bardzo radosny dzień dla wszystkich przedszkolaków. Już od samego rana panowała miła i uroczysta atmosfera.

Chłopcy z wielkim zaangażowaniem przygotowali się do świętowania. Złożyli swoim koleżankom serdeczne życzenia oraz odśpiewali głośne i radosne „Sto lat”. Następnie wręczyli dziewczynkom przygotowane upominki oraz piękne kwiaty. Dziewczynki były bardzo wzruszone i szczęśliwe, a na ich



twarzach przez cały dzień gościły uśmiechy.

Nie zapomnieliśmy również o tym, aby ten dzień był przyjemny dla wszystkich dzieci. Upominki otrzymały nie tylko dziewczynki, ale także chłopcy, dzięki czemu każdy przedszkolak mógł poczuć się wyjątkowo i radośnie świętować ten dzień.

Z okazji Dnia Kobiet składamy wszystkim naszym małym kobietkom najserdeczniejsze życzenia. Dużo uśmiechu każdego dnia, radości z odkrywania świata, spełnienia marzeń, wielu wspaniałych przygód oraz samych pogodnych i szczęśliwych chwil w przedszkolu i poza nim. Niech każdy dzień będzie dla Was pełen słońca, zabawy i dziecięcej bez troski.

Na zakończenie pragniemy serdecznie podziękować Rodzicom za przygotowanie pysznych poczęstunków dla przedszkolaków. Dzięki Państwa zaangażowaniu dzieci mogły wspólnie spędzić miłe chwile przy słodkim poczęstunku, co było wspaniałym zwieńczeniem tego wyjątkowego dnia.

Sukcesy naszych Przedszkolaków

Z radością informujemy o sukcesach Przedszkolaków.

Pięciolatki z grupy Kotki: Nela Skic oraz Antonina Gałkowska – zajęły II miejsce w Ogólnopolskim Konkursie Językowo Plastycznym organizowanym przez Publiczne

Przedszkole „Ziarno” z Warszawy.

Kornelia Dziewulska z grupy Tygryski – wyróżnienie w VOgólnopolskim konkursie „Bajki ilustrowane Froeblem.

Szymon Mazelan z grupy Kotki – wyróżnienie w Powiatowym Konkursie na najładniejszą ozdobę Bożonarodzeniową.

Aleks Węgorek z grupy Misie – wyróżnienie w Powiatowym Konkursie na najładniejszą ozdobę Bożonarodzeniową organizowanym przez Starostwo Powiatowe w Lublinie.

Ignacy Sobczyk z grupy Żabki – wyróżnienie w Powiatowym Konkursie na najładniejszą ozdobę Bożonarodzeniową organizowanym przez Starostwo Powiatowe w Lublinie.

Aleksander Taramas z grupy Języki – wyróżnienie w Powiatowym Konkursie „Jesień malowana i fotografowana w Powiecie Lubelskim” organizowanym przez Starostwo Powiatowe w Lublinie

W kategorii „Dorośli” w Powiatowym Konkursie na najładniejszą ozdobę Bożonarodzeniową organizowanym przez Starostwo Powiatowe w Lublinie – Maria Skórska otrzymała wyróżnienie.

Serdecznie gratulujemy wspaniałych sukcesów!

Życzymy naszym laureatom wielu kolejnych sukcesów, niegasnącej ciekawości świata oraz powodzenia w następnych konkursach!

Podziękowanie za zbiórkę darów dla Hospicjum

Cała społeczność Przedszkola w Borzechowie wzięła udział w zbiórce darów dla Lubelskiego Hospicjum dla Dzieci im. Małego Krócia w Lublinie. Zbieraliśmy środki pielęgnacyjne, pieluszki, nowe zabawki i książeczki (w dniach: 8-18.12.2026 r.).

Dzięki zaangażowaniu Rodziców, Nauczycieli i Pracowników przedszkola, udało się zgromadzić pokaźną paczkę dla potrzebujących. Po raz kolejny udowodniliśmy, jak wiele można osiągnąć dzięki współpracy i empatii. Dziękuję wszystkim Rodzicom, którzy szczególnie przyczynili się do sukcesu tego wydarzenia. Chciałabym wyrazić wdzięczność koordynatorce akcji – Pani Ilonie Nalewajko, Pani Paulinie Widomskiej oraz wszystkim, którzy zaangażowali się w organizację i przebieg tej zbiórki. Państwa otwarte serca oraz chęć niesienia pomocy innym jest nieocenione i niezwykle budujące. Liczę na Państwa dalszą współpracę, gdyż tylko razem możemy osiągnąć jeszcze więcej i w dalszym ciągu kształtować środowisko pełne zrozumienia i wsparcia dla potrzebujących. Otrzymane podziękowanie od dyrektora hospicjum, ojca Filipa Buczyńskiego z dumą zawiśnie na przedszkolnym korytarzu.

Urszula Kijek, dyrektor Przedszkola w Borzechowie

Syreny, blask świateł i łzy wzruszenia – tak mieszkańcy Kłodnicy i całej gminy Borzechów przywitali 14 listopada nowy nabytek OSP Kłodnica. Po miesiącach starań druhów i wsparciu samorządu oraz zyczących osób, nowoczesne Volvo FL 4x4 wjechało do swojej macierzystej jednostki.

Dziś Kłodnica jest silniejsza!



To nie był zwykły przejazd, a prawdziwa manifestacja lokalnej solidarności. Nowy średni wóz ratowniczo-gaśniczy, dostarczony prosto z firmy Bocar, został wprowadzony do miejscowości w uroczystej asyście pojazdów ze wszystkich jednostek OSP z terenu gminy. Ryk silników i sygnały dźwiękowe obwieściły całemu regionowi: „Mamy go!”.

Szpaler ognia i dymu

Mieszkańcy oraz zaproszeni goście zgotowali strażakom powitanie godne bohaterów. Najmłodszy adept z Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej ustawili widowiskowy szpaler, odpalając rakiety dymne i zimne ognie, co w jesiennej aurze stworzyło niesamowity klimat. O to, by nikt nie zmarł,

zadbały panie z Koła Gospodyń Wiejskich „Pszczółki”, które częstowały wszystkich gorącą, wojskową grochówką.

Sprzęt, który daje pewność

Nowy wóz o oznaczeniu GBA 3/16 to potężne narzędzie w rękach ratowników. Jak podkreślają władze gminy, ten pojazd to przede wszystkim gwarancja bezpie-

czeństwa dla każdego mieszkańca.

„Ten pojazd to nie tylko sprzęt. To pewność, że kiedy ktoś będzie potrzebował pomocy – zdążymy” – podsumowano w mediach społecznościowych.

Co dalej?

Choć wóz jest już w remizie, to dopiero początek świętowania. Przed strażaka-

mi z Kłodnicy jeszcze oficjalne poświęcenie samochodu oraz uroczyste otwarcie zmodernizowanej remizy – serca jednostki, które dzięki ostatnim remontom zyskało nowy blask. Gratulujemy druhom wytrwałości i życzymy, by nowy nabytek służył im bezawaryjnie, niosąc pomoc tam, gdzie będzie ona najbardziej potrzebna.

Oprac. OSP Kłodnica

Uczniowie poznali tajniki pierwszej pomocy

Uczniowie Szkoły Podstawowej w Borzechowie brali udział w zajęciach związanych z bezpieczeństwem i udzielaniem pierwszej pomocy przedmedycznej.

Spotkanie poprowadził Rafał Topyła, doświadczony strażak OSP Bełżyce. Duża dawka wiedzy praktycznej i teoretycznej przekazana w przystępny i zrozumiały dla wszystkich sposób spra-



wiła, że z dużym zainteresowaniem uczniowie brali w zajęciach oraz ćwiczyli techniki udzielania pomocy w różnych sytuacjach zagrożających życiu.

Dziękujemy panu Rafałowi za poświęcony czas i przekazywaną wiedzę, dzięki której – mamy nadzieję – będziemy potrafili właściwie reagować w różnych życiowych sytuacjach.

Oprac. E.P.

Walne zebrania sprawozdawczo- -wyborcze Ochotniczych Straży Pożarnych z terenu Gminy Borzechów

W dniach od 9 stycznia do 20 lutego 2026 r. na terenie gminy Borzechów odbywały się Walne Zebrania sprawozdawczo-wyborcze wszystkich jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych funkcjonujących w ramach Zarządu Oddziału Gminnego OSP RP. Są to bardzo ważne zebrania, będące podsumowaniem działań prowadzonych przez daną jednostkę w ostatnich latach oraz przedstawieniem planów na kolejne lata.

W zebraniach uczestniczyli m.in.: Edward Jarzynka Wójt Gminy pełniący jednocześnie funkcję Prezesa Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP RP w Borzechowie, Barbara Czerwińska – Zastępca Wójta, Lidia Gąska Skarbnik Gminy, Mariusz Majcher insp. ds. obronnych, zarządzania kryzysowego i ochrony p.poż, Agnieszka Zagajewska Dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Borzechowie, Zenon Madzelań Radny Powiatu Lubelskiego i jednocześnie pełniący funkcję Skarbnika ZOG ZOSP RP, bryg. Paweł Kasperek Komendant Miejski PSP w Lublinie, st. bryg. Bartłomiej Walczuk Zastępca Komendanta Miejskiego w Lublinie, st. bryg. Dominik Wysocki Naczelnik Ośrodka Szkolenia KW PSP w Lublinie, st. bryg. Artur Wójcik Naczelnik Wydziału Operacyjnego KW PSP w Warszawie, st. kpt. Damian Bednarczyk Zastępca Dowódcy JRG PSP w Bełżycach, ks. dr Emil Szurma Kapelan Powiatowy Strażaków ks. Marcin Rola Proboszcz Parafii w Kłodnicy, Kapelan gminny Strażaków, Henryk Pioś Wiceprezes ZOG ZOSP, Mieczysław Jakubowski Sekretarz ZOG ZOSP RP, Mariusz Murlak Członek Prezydium ZOG ZOSP

RP, członkowie ZOG ZOSP RP w Borzechowie, przedstawiciele Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych oraz inni goście, którzy byli zaproszeni przez jednostki organizujące swoje spotkania.

Druhowie i drużyny, licznie gromadząc się w swoich siedzibach, omówili działalność jednostek za rok 2025, jednocześnie uwzględniając przeprowadzone akcje ratownicze, szkolenia oraz wszelkie ćwiczenia. Ponadto każda z jednostek przedstawiła plan pracy na nowy rok, 2026.

W szeregach drużyn ochotników znajduje się w gminie 281 strażaków. Druhowie skupieni są w 10 drużynach męskich i 2 młodzieżowych. Większość drużyn bierze udział w akcjach ratowniczych oraz staruje w zawodach sportowo-pożarniczych na szczeblu gminy oraz powiatu. Jednostki dysponują 10 strażnikami, które sukcesywnie są remontowane, odnawiane i rozbudowywane staraniem jednostek i władz samorządowych. Straże dysponują 12 samochodami pożarniczymi, w tym 4 lekkimi, 7 średnimi i 1 ciężkim. W wszystkich jednostkach na terenie gminy Druhowie strażacy regular-

nie podnoszą swoje kwalifikacje, odbywając szkolenia organizowane przez KM PSP w Lublinie.

W trakcie zebrań oprócz sprawozdania ogólnego z działań jednostek OSP, przedstawione były także sprawozdania Komisji Rewizyjnej. Druhowie jednomyślnie udzielali absolutorium ustępującym Zarządom jednostek OSP za minioną kadencję i powołali nowe władze.

Ważnym punktem zebrań było przeprowadzenie wyborów do nowych Zarządów OSP na lata 2026-2031.

Skład Zarządu OSP poszczególnych jednostek przedstawia się następująco

1. Zarządu OSP Łączki-Pawłówek w składzie: Prezes Mieczysław Jakubowski, Wiceprezes-naczelnik Paweł Żywicki, Sekretarz Grzegorz Zygo, Skarbnik Sławomir Drobek, Gospodarz Damian Giza

2. Zarządu OSP Ludwinów w składzie: Prezes Grzegorz Miształ, Wiceprezes-naczelnik Adrian Głąb, Sekretarz Dariusz Bieleń, Skarbnik Mateusz Miształ, Gospodarz Łukasz Przywara

3. Zarządu OSP Kępa-Kolonia w składzie: Prezes Jarosław Kozieł, Wiceprezes-naczelnik Adam Kozieł, Zastępca Naczelnika Marek Kurek, Sekretarz Marcin Gałat, Skarbnik Tomasz Skurski, Gospodarz Mateusz Koral, Kronikarz Konrad Kozieł

4. Zarządu OSP Białawodaw w składzie: Prezes Jerzy Jachuła, Wiceprezes-naczelnik Radosław Stelmach, Wiceprezes Zbigniew Sapuła, Sekretarz Adrian Koral, Skarbnik Krzysztof Pałka, Gospodarz Jakub Jachuła

5. Zarządu OSP Kępa w składzie: Prezes Dariusz Kasperek, Wiceprezes-naczelnik Sebastian Paszkowski, Wiceprezes Rafał Paszkowski, Sekretarz Mateusz Czajka, Skarbnik Szymon Sołtys, Gospodarz Zbigniew Zięba

6. Zarządu OSP Ryczydół Dobrowola w składzie: Prezes Łukasz Skiba, Wiceprezes-naczelnik Grzegorz Bolibok, Sekretarz Paweł Wąsik, Skarbnik Adrian Chłodny, Gospodarz Piotr Wierchowski

7. Zarządu OSP Borzechów-Kolonia w składzie: Prezes Sławomir Pioś, Wiceprezes-naczelnik Jarosław Smoleń, Z-ca naczelnika, Hubert Pioś, Sekretarz Michał Samolej, Skarbnik Jacek Kowalczyk, Członek Zarządu, Henryk Pioś

8. Zarządu OSP Borzechów w składzie: Prezes Sylwester Dubilis, Wiceprezes-naczelnik Rafał Bieniek, Wiceprezes Karol Czapla, Z-ca naczelnika, Sebastian Gałat, Sekretarz Krzysztof Skic, Skarbnik Agnieszka Zaborska, Gospodarz Iwona Grzywa

9. Zarządu OSP Kłodnica w składzie: Prezes Michał Żuber, Wiceprezes-naczelnik Mariusz Brodacz, Wiceprezes Grzegorz Dubil, Sekretarz Krzysztof Wierchowski, Skarbnik Adam Jamróż, Gospodarz Tomasz Dubil

10. Zarządu OSP Majdan Borzechowski w składzie: Prezes Mariusz Murlak, Wiceprezes-naczelnik Konrad Wit, Z-ca naczelnika, Michał Sagała, Skarbnik Dariusz Murlak, Kronikarz, Mateusz Berliński, Gospodarz Bogdan Wit.

Dziękujemy wszystkim strażakom OSP za dotychczasową działalność i życzymy powodzenia nowym zarządom w najbliższych latach.

Mariusz Majcher

Perła Borzechów w rozgrywkach lubelskiej A-Klasy

Perła Borzechów rundę jesienią sezonu 2025/2026 ukończyła na 5 miejscu Lubelskiej A-Klasy gr. I zdobywając 23 pkt., wygrywając 7 meczów, 2 remisując oraz 4 razy przegrywając. Bramki w rundzie jesiennej strzelili: Marcin Kowal 13, Sebastian Paszkowski 9, Mateusz Skic 6, Krzysztof Wierzchowski 3, Patryk Kołodziejczyk i Bartłomiej Wójtowicz 2 oraz Kamil Baran, Volodymyr Bezklubyi, Karol Całka, Dawid Plewik oraz Dominik Sieńko po 1 bramce.

Zwodnicy wznowili treningi w styczniu i przygotowują się do rundy wiosennej, na ten moment żaden zawodnik nie odchodzi, ale ze względu na kontuzje niektórych zawodników drużynę może wzmocnić 3-4 nowych zawodników.

Seniorzy w najbliższej rundzie rozeграją następujące spotkania:

Orion Niedrzwica – GKS Perła Borzechów, 28.03.2026 r., godz.15.00, Boisko w Niedrzwicy Kościelnej ul. Parafialna 4

GKS Perła Borzechów – GKS Gościeradów, 4.04.2026 r., godz. 11.00, Boisko w Borzechowie

Wodniak Piotrawin-Łaziska – GKS Perła Borzechów, 11.04.2026 r., godz. 11.00, Boisko w Piotrawinie, Piotrawin 96A

GKS Perła Borzechów – GLKS Polichna, 19.04.2026 r., godz. 14.30, Boisko w Borzechowie

Wisła Annopol – GKS Perła Borzechów, 25/26 kwiecień 2026 r. (data i godzina w późniejszym terminie)

GKS Perła Borzechów – Orzeł Urzędów, 3.05.2026 r., godz. 17.00, Boisko w Borzechowie

ULKS Dzierzkowice – GKS Perła Borzechów, 9/10 maj 2026 r. (data i godzina w późniejszym terminie)

Tęcza Kraśnik – GKS Perła Borzechów, 16/17 maj 2026 r. (data i godzina w późniejszym terminie)

GKS Perła Borzechów – Ruch Popkowie, 24.05.2026 r., godz. 17.30 Boisko w Borzechowie

Sygnal Chodel – GKS Perła Borzechów, 30/31 maj 2026 r. (data i godzina w późniejszym terminie)

GKS Perła Borzechów – Iskra Krzemień, 7.06.2026 r., godz. 17.30 Boisko w Borzechowie

LKS Stróża – GKS Perła Borzechów 13.06.2026 r., godz.17.00, Boisko sportowe w Stróży ul. Akacyjowa 4A

GKS Perła Borzechów – Unia Wilkołaz 20.06.2026 r., godz. 17.30, Boisko w Borzechowie

Godziny oraz daty mogą ulec zmianie.

Drużyny młodzieżowe

W klubie posiadamy 3 grupy młodzieżowe które występują w następujących rocznikach: • Młodzik Starszy roczniki

2013/2014, trener Marcin (tel. 663-267-429) • Orlik Starszy roczniki 2015/2016, trener Tadeusz (tel. 781-405-054) • Żak Starszy roczniki 2017/2018 trener Tadeusz (tel. 781-405-054).

Drużyna Młodzika Starszego gra w lidze, która składa się z 10 drużyn. Na koniec rundy młodzi zawodnicy zakończyli rozgrywki na 5 miejscu zdobywając 13 pkt.

Najwięcej bramek w drużynie strzelali: Adam Żuber 19, Marcel Sęgała 9, Wiktor Grela i Szymon Skwarek po 3 bramki oraz Karol Niezgoda, Adam Przywara i Nikodem Pukiś po 1 bramce.

Drużyny młodsi Orlik Starszy i Żak starszy grają w rozgrywkach turniejowych które nie są punktowane, ale radzą sobie bardzo dobrze większość meczów wygrywając.

Rekrutacja do drużyn ciągle trwa przez cały rok, jeżeli są dzieci chętne do trenowania proszę kontaktować się bezpośrednio z trenerami grup wyżej wymienionych na ich telefony lub telefon prezesa 781-579-458. W wyżej wymienionych rocznikach mogą też grać dziewczynki i mają one przywilej, że mogą być dwa lata starsze od chłopaków więc jak są chętne dziewczyny z roczników 2011–2018 też chętnie zapraszamy, gdyż kilka dziewczyn już trenuje i bardzo dobrze sobie radzą. **Oprac. Red**

Nazwa	2026 r.			RAZEM				DOM			WYJAZD			
	M.	Pkt.	Z.	R.	P.	Bramki	Z.	R.	P.	Bramki	Z.	R.	P.	Bramki
1. Wisła Annopol	13	36	12	0	1	92-14	6	0	1	43-8	6	0	0	49-6
2. Orion Niedrzwica Duża	13	34	11	1	1	43-13	6	0	0	23-3	5	1	1	20-10
3. LKS Stróża	13	32	10	2	1	58-11	5	1	0	33-2	5	1	1	25-9
4. Tęcza Kraśnik	13	27	8	3	2	47-17	5	2	0	24-5	3	1	2	23-12
5. GKS Perła Borzechów	13	23	7	2	4	41-36	2	1	4	14-25	5	1	0	27-11
6. LKS Gościeradów	13	19	5	4	4	24-34	2	3	1	10-11	3	1	3	14-23
7. Sygnal Chodel	13	15	4	3	6	28-59	3	3	1	17-22	1	0	5	11-37
8. ULKS Dzierzkowice	13	14	3	5	5	22-26	2	3	2	11-13	1	2	3	11-13
9. Kamex Polichna	13	13	4	1	8	22-50	3	0	4	12-30	1	1	4	10-20
10. Iskra Krzemień	13	12	3	3	7	20-34	1	1	4	8-20	2	2	3	12-14
11. Ruch Popkowie	13	9	3	0	10	15-44	2	0	6	13-35	1	0	4	2-9
12. Unia Wilkołaz	13	9	2	3	8	24-32	1	0	6	14-21	1	3	2	10-11
13. Wodniak Piotrawin-Łaziska	13	9	3	0	10	21-45	2	0	4	15-19	1	0	6	6-26
14. Orzeł Urzędów	13	7	2	1	10	17-59	1	0	3	10-13	1	1	7	7-46

XXI Turniej Tenisa Stołowego o Puchar Wójta Gminy Borzechów

W dniach 27–28 lutego 2026 roku odbyła się XXI Turniej Tenisa Stołowego o Puchar Wójta Gminy Borzechów. Wydarzenie jak co roku przyciągnęło wielu miłośników tenisa stołowego z terenu gminy.



Turniej rozegrano w sportowej i przyjaznej atmosferze, a rywalizacja toczyła się w kilku kategoriach wiekowych. Do stołów stanęli zarówno najmłodszy zawodnicy rozpoczynający swoją przygodę z tenisem stołowym, jak i doświadczeni gracze, którzy od lat biorą udział w tej lokalnej sportowej tradycji. Dzięki temu wydarzenie miało charakter nie tylko sportowy, ale również integracyjny dla mieszkańców gminy.

Pierwszy dzień zawodów upłynął pod znakiem rywalizacji najmłodszych uczestników oraz młodzieży szkolnej. Młodzi zawodnicy wykazali się dużym zaangażowaniem, walecznością oraz coraz wyższym poziomem sportowym.

Drugiego dnia do stołów stanęli starsi zawodnicy oraz dorośli pasjonaci tenisa stołowego. W tej części rozgrywek nie brakowało widowiskowych akcji, długich wymian oraz wyrównanych pojedynków, które dostarczały

publiczności wielu sportowych emocji. Zawodnicy prezentowali wysoki poziom przygotowania oraz duże doświadczenie, co sprawiło, że rywalizacja była niezwykle zacięta.

Na zakończenie turnieju najlepsi zawodnicy w poszczególnych kategoriach zostali uhonorowani pucharami, dyplomami oraz nagrodami rzeczowymi. Nagrody wręczyli przedstawiciele samorządu gminnego oraz sędziowie, gratulując

wszystkim uczestnikom sportowej postawy i zaangażowania.

Organizatorzy podkreślali, że celem wydarzenia jest przede wszystkim popularyzacja aktywności fizycznej wśród mieszkańców oraz stworzenie przestrzeni do wspólnego spędzania czasu i sportowej rywalizacji. XXI edycja turnieju potwierdziła, że tenis stołowy w gminie Borzechów cieszy się niesłabnącym zainteresowaniem.

Oprac. Magdalena Bieniek

Miejsce	SINGEL DZIEWCZĘTA Kategoria I 2013 i młodsze	SINGEL CHŁOPCY Kategoria I 2013 i młodszy	SINGEL DZIEWCZĘTA Kategoria II 2011 i młodsze	SINGEL CHŁOPCY Kategoria I 2011 i młodszy	DEBEL DZIEWCZĘTA Kategoria I 2013 i młodsze	DEBEL CHŁOPCY Kategoria I 2013 i młodszy	DEBEL DZIEWCZĘTA Kategoria II 2011 i młodsze	DEBEL CHŁOPCY Kategoria I 2011 i młodszy
I	Zuzanna Taramas	Marceli Sagała	Julia Niezgoda	Kacper Opoka	Zuzanna Taramas, Lena Antoń	Marceli Sagała, Mikołaj Taramas	Natalia Toporowska, Maja Kozińska	Miłosz Głusiec, Michał Złotnicki
II	Lena Antoń	Filip Niezgoda	Natalia Toporowska	Adam Brodacz	Weronika Mizak, Sabrina Zuchniarz-Głós	Dawid Żywicki, Filip Niezgoda	Julia Niezgoda, Amelia Sokalska	Jakub Dębowczyk, Filip Leziak
III	Weronika Mizak	Mikołaj Taramas	Maja Kozińska	Miłosz Głusiec	Sandra Chromik, Apolonia Bieniek	Szymon Skwarek, Igor Kasperek	-	Tomasz Gałat, Adam Brodacz

Miejsce	SINGEL OPEN kobiety	SINGEL OPEN mężczyźni	DEBEL OPEN kobiety	DEBEL OPEN mężczyźni	NAJMŁODSZY ZAWODNIK	NAJSTARSZY ZAWODNIK
I	Wioleta Szwed	Rafał Paszkowski	Magdalena Sobczyk, Natalia Kasperek	Krzysztof Wierzchowski, Piotr Wierzchowski	Marcel Paszkowski	Marek Widomski
II	Karolina Wierzchowska	Krzysztof Wierzchowski	Wioleta Szwed, Dominika Paszkowska	Paweł Banach, Jan Kasperek		
III	Magdalena Sobczyk	Piotr Wierzchowski	Karolina Wierzchowska, Julia Żuber	Rafał Paszkowski, Mateusz Czajka		

